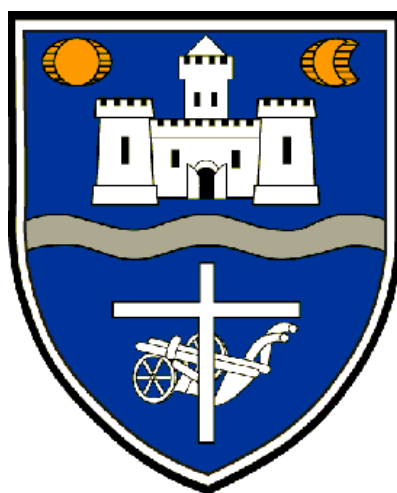


LdU Aktuell



Mai 2012

Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen

1. LdU-INTERN

- LdU-Vollversammlung am 12.05.2012
- Erfolgreicher DDOP-Antrag zur Modernisierung des Koch Valeria Schulzentrums in Pécs

2. PARTNERINSTITUTIONEN

- 12. Sitzung der Gemischten Regierungskommission Baden-Württemberg – Ungarn
- 57. Jahreskongress der Föderalistischen Union Europäischer Volksgruppen
- Deutsche Rechtsreferendare zu Besuch in der LdU-Geschäftsstelle

3. BILDUNG

- Ergebnisse des 8. Landesfinales des Ungarndeutschen Rezitationswettbewerbs

4. KULTUR

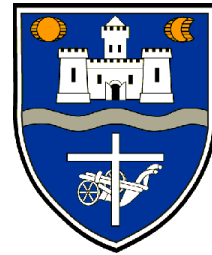
- Ausstellungseröffnung „Schwaben an der Donau“

5. AUSSCHREIBUNGEN

- Ausschreibung des Direktorenpostens der Deutschen Bühne Ungarn

LdU Aktuell

Mai 2012



1. LdU-INTERN

LdU-Vollversammlung am 12.05.2012

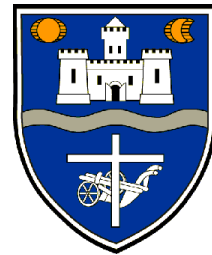
Am 12.05.2012 tagte die Vollversammlung der LdU in Budapest.

Die Vollversammlung hat folgende Tagesordnungspunkte behandelt:

1. Beschluss über den Haushaltsbericht 2011 der LdU
2. Beschluss über den Haushaltsbericht 2011 der DBU
3. Modifizierung des Haushalts der LdU 2012
4. Modifizierung des öffentlichen Beschaffungsplans der LdU
5. Beschluss über die Haushaltsberichte 2011 der Deutsches Haus GmbH und der Városlódi Villa GmbH
6. Bericht über den gemeinnützigen Bericht der Trägerstiftung des UBZ
7. Bericht und Beschluss über die Durchleuchtung des Personalmanagements bei der DBU
8. Beschluss über die Genehmigung einer neuen Kindergartengruppe im Valeria Koch Schulzentrum
9. Modifizierung der Gründungsurkunden des Valeria Koch Schulzentrums, des Friedrich Schiller Gymnasiums, des Ungarndeutschen Kultur- und Informationszentrums, des Ungarndeutschen Pädagogischen Instituts und der Geschäftsstelle der LdU
10. Modifizierung der Gründungsurkunde der Gemeinnützigen Stiftung des UBZ
11. Beschluss über die Modifizierung der Geschäftsordnung der LdU
12. Beschluss über die Modifizierung der Geschäftsordnung der Geschäftsstelle der LdU
13. Beschluss über die BMI Anträge
14. Bericht über die Zusammenarbeit der LdU mit dem Lenau Verein und über das Branauer Begegnungszentrum
15. Beschluss über die Symbole der LdU und deren Gebrauch
16. Bericht über die innere Kontrolle
17. Beschluss über die Übernahme von Trägerschaften lokaler Schulen sowie über die Verhandlungen bezüglich der Übernahme der Trägerschaft des UBZ
18. Pensionierung des Direktors des Ungarndeutschen Pädagogischen Instituts, dr. Gábor Frank (geschlossene Sitzung)
19. Ausschreibung des Direktorenpostens des Ungarndeutschen Pädagogischen Instituts
20. Ausschreibung des Direktorenpostens der DBU
21. Beschluss über die Prämie des Vorsitzenden
22. Sonstiges

LdU Aktuell

Mai 2012



Erfolgreicher DDOP-Antrag zur Modernisierung des Koch Valeria Schulzentrums in Pécs

Die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen hat erfolgreich an der Ausschreibung des Süd-Transdanubischen Operativen Programms (DDOP) teilgenommen mit dem Projekt „Komplexe Modernisierung der deutschen Nationalitätenbildung im Valeria-Koch-Schulzentrum“. Otto Heinek, Vorsitzender der LdU unterzeichnete am 21.05.2012 den Fördervertrag in der Geschäftsstelle der VÁTI GmbH.

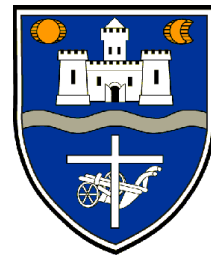
Im Rahmen des Projekts werden im Valeria-Koch-Schulzentrum infrastrukturelle Modernisierungen, fachliche Innovationen und der Kauf von Fachgeräten verwirklicht. In dem Gebäude der Grundschule werden 20 Unterrichtsräume, 1 Gemeinschaftssaal und 1 Hof erneuert bzw. erweitert. Im Gebäude des Kindergartens in der Dugonics Straße werden 4 Gruppenzimmer, 1 Förderzimmer, 1 Turnzimmer und 1 Hof erneuert bzw. erweitert.

Als Ergebnis der Modernisierung werden im Valeria Koch Schulzentrum die Kriterien zur Anwendung moderner Methoden und zur ökonomischen Infrastruktur gesichert, bzw. die Ergänzungselemente dazu erstellt. Die Kindergartenplätze werden um 25 Personen erhöht.

Die geplanten Gesamtkosten des Projekts belaufen sich auf 571.999.078 Ft, wovon 90 % die EU-Förderung ist. Das Projekt soll innerhalb von 24 Monaten verwirklicht werden.

LdU Aktuell

Mai 2012



2. PARTNERINSTITUTIONEN

12. Sitzung der Gemischten Regierungskommission Baden-Württemberg - Ungarn

Otto Heinek, Vorsitzender der LdU nahm am 09.05.2012 in Heidelberg an der Sitzung der Gemischten Regierungskommission Baden-Württemberg – Ungarn teil.

Im Rahmen der Sitzung wurden die Ergebnisse der letzten zwei Jahre besprochen und Pläne zur Erweiterung der Zusammenarbeit in 6 großen Bereichen – Inneres, Kultur und Bildung, Wirtschaft, Umwelt, ländlicher Raum und Gesundheit – ausgearbeitet.

Als Mitglied der ungarischen Delegation nahm auch Otto Heinek, Vorsitzender der LdU an der Sitzung teil. Er hat v.a. in den Bereichen Kultur, Bildung, Wissenschaft und lokale Selbstverwaltungen die bestehenden Projekte mit den Vertretern des Landes Baden-Württemberg besprochen, darunter Projekte im Bereich des Schüleraustauschs, der Fortbildung für Lehrer/innen und Kindergärtnerinnen und Methodik.

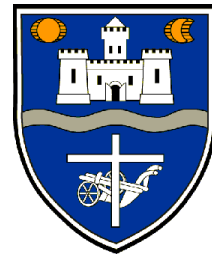
57. Jahreskongress der Föderalistischen Union Europäischer Volksgruppen

Die Sprachenvielfalt und der Sprachenerhalt in Europa standen im Mittelpunkt des 57. Jahreskongresses der Föderalistischen Union Europäischer Volksgruppen (FUEV), der zwischen dem 16. – 21. Mai in der russischen Hauptstadt Moskau stattfand.

Die Föderalistische Union Europäischer Volksgruppen (FUEV) hielt ihren 57. Kongress in der russischen Hauptstadt Moskau, Gastgeber war der Internationale Verband der deutschen Kultur (IVDK), der Dachverband der deutschen Minderheit in Russland. Die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen vertrat Dr. Koloman Brenner. Das Treffen der insgesamt 170 Teilnehmer des größten Dachverbandes der nationalen und autochthonen Minderheiten in Europa beschäftigte sich mit mehreren Themenschwerpunkten: die allgemeine Situation der Minderheiten / Nationalitäten in Russland und den ehemaligen Staaten der Sowjetunion. Spezifisch wurde die Bedeutung der Sprachenvielfalt in Russland untersucht. Hierbei wurde zum einen die seit drei Jahren andauernden Verhandlungen zwischen

LdU Aktuell

Mai 2012



dem Europarat und der Russländischen Föderation über die Ratifizierung der Europäischen Sprachencharta diskutiert. Darüberhinaus läutete die FUEV auch die Bearbeitung ihres dritten Grundrechtes ein – nämlich das Grundrecht auf Sprache. Noch bevor die Delegierten ihre Arbeit begannen, wurde der Kongress mit einer verlesenen Grußbotschaft des neu gewählten Präsidenten der Russländischen Föderation, Vladimir Putin, eingeleitet.

Deutsche Rechtsreferendare zu Besuch in der LdU-Geschäftsstelle

Die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen arbeitet seit Jahren mit der moveo-studienreisen GmbH zusammen und empfängt Rechtsreferendare aus allen Teilen der Bundesrepublik Deutschland.

Am 23.05.2012 besuchte eine Gruppe von Rechtsreferendaren von den Kammergerichten Berlin und Wuppertal die Geschäftsstelle der Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen mit dem Ziel, über die Minderheitenpolitik in Ungarn, über die Arbeit der LdU und über die neue Gesetzgebung Informationen erhalten zu können. Die Gruppe wurde von der Leiterin der Geschäftsstelle, Frau Olivia Schubert empfangen.

LdU Aktuell

Mai 2012



3. BILDUNG

Ergebnisse des 8. Landesfinals des Ungarndeutschen Rezitationswettbewerbs

Am 18. Mai fand zum 8. Mal das Landesfinale des Ungarndeutschen Rezitationswettbewerbs statt. Der Veranstaltungsort war wieder das Deutsche Nationalitätengymnasium in Budapest, wo sich 167 Schülerinnen und Schüler in 9 Kategorien messen konnten.

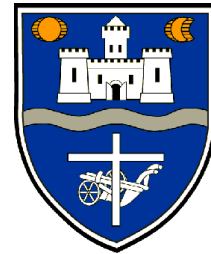
Wir möchten nochmals nicht nur den Preisträgern gratulieren, sondern allen, die ins Landesfinale gekommen sind. Wir danken den Pädagogen, Eltern und Großeltern für ihre Arbeit.

Die Ergebnisse der neun Kategorien sind unter http://www.ldu.hu/de/index_news_51.php zu finden.

Die Förderer der Veranstaltung waren die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen und das Goethe-Institut.

LdU Aktuell

Mai 2012



4. KULTUR

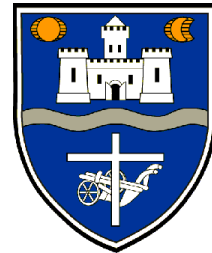
Ausstellungseröffnung „Schwaben an der Donau“

Am 11. Mai 2012 fand im Donauschwäbischen Zentralmuseum in Ulm die feierliche Eröffnung der Ausstellung „Schwaben an der Donau“ statt. Otto Heinek, Vorsitzender der LdU sprach im Namen der Ungarndeutschen vor dem versammelten Publikum ein Grußwort.

Die Ausstellung beschäftigt sich mit der Ansiedlung der Deutschen in Ungarn im 18. Jahrhundert und ihrer Folgen. Das Museum begeht mit dieser Ausstellung gleich zwei große Jubiläen: zum einen sind vor 300 Jahren die ersten Familie über die Donau nach Ungarn ausgewandert, zum anderen feiert Baden-Württemberg dieses Jahr den 60. Geburtstag. Die Ausstellung wird dank der guten Zusammenarbeit zwischen dem Museum und der LdU im Herbst auch in Pécs/Fünfkirchen zu sehen sein.

LdU Aktuell

Mai 2012



5. AUSSCHREIBUNGEN

Ausschreibung des Direktorenpostens der Deutschen Bühne Ungarn

Die Vollversammlung der Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen hat in ihrer Sitzung vom 12. Mai 2012 die Ausschreibung der Direktorenstelle der Deutschen Bühne Ungarn beschlossen.

Die Ausschreibung ist unter http://www.ldu.hu/de/index_news_50.php und unter <http://www.kormany.hu/hu/dok?type=409#!DocumentBrowse> zu finden.

LdU Aktuell

Mai 2012



Erstellt von:

Angelika Pfizsterer,

1026 Budapest, Júlia u. 9,

Tel: 0036-1-212-9151;

Fax: 0036-1-212-9153

Mail: ldu@ldu.hu

www.ldu.hu



www.hdu.hu



www.zentrum.hu

WIR EMPFEHLEN!

Dienstag, 05.06.2012, 19 Uhr

„In 80 Minuten um die Welt“

eine literarisch-musikalische Reise

im Haus der Ungarndeutschen

(1062 Budapest, Lendvay u. 22)

www.hdu.hu